

## Zmluva o dielo

uzatvorená v zmysle § 536 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení  
neskorších predpisov

Zmluvné strany

### Objednávateľ

Obchodné meno: **PROUNION a.s.**  
Sídlo: Piaristická 2, 949 01 Nitra  
Zastúpené: Ing. Daniel Ács, PhD., predseda predstavenstva  
Bankové spojenie: UniCredit Bank Slovakia a.s.  
Číslo účtu: 1094757008/1111  
IČO: 45 597 103  
DIČ: 2023058422  
IČ DPH: SK2023058422  
Zapísaný v Obchodnom registri Okresného súdu: Nitra, oddiel: Sa, vložka č.: 10420/N  
ďalej ako „objednávateľ“

### Zhotoviteľ

Obchodné meno: **Ústav krajinnej ekológie, SAV**  
Sídlo: Štefánikova 3, 814 99 Bratislava, P.O.Box 254  
Zastúpený: RNDr. Zita Izakovičová, PhD., riaditeľka  
Bankové spojenie: Štátna pokladnica  
Číslo účtu: SK30 8180 0000 0070 0000 9488  
IČO: 00679119  
DIČ: 2020831076  
IČ DPH: -  
ďalej ako „zhotoviteľ“

## Článok 1.

### Úvodné ustanovenia

- 1.1 Objednávateľ realizuje dielo „Ex-post hodnotenie Programu rozvoja vidieka SR pre obdobie 2007-2013“ na základe zmluvy o dielo č. 664/2015-610 s Ministerstvom pôdohospodárstva a rozvoja vidieka SR uzatvorenej dňa 18.12.2015.

## Článok 2.

### Predmet zmluvy

- 2.1 Predmetom tejto zmluvy je vypracovanie podkladov pre hodnotiace správy vrátane zodpovedanie hodnotiacich otázok pre „**Ex-post hodnotenie Programu rozvoja vidieka SR pre obdobie 2007-2013**“, ktoré poskytne nezávislé posúdenie relevantnosti, účinnosti, efektívnosti a dosiahnutých výsledkov, dosahov ako aj faktorov úspechu a neúspechu. Ex post hodnotenie by malo byť vykonané použitím spoločného monitorovacieho a hodnotiaceho rámca v zmysle platných nariadení a aktuálneho usmernenia EK pre ex post hodnotenie PRV 2007-2013.
- 2.2 Zhotoviteľ sa zaväzuje vypracovať pre objednávateľa dielo špecifikované v bode 2.1 tohto

článku na základe požiadaviek objednávateľa, ktoré budú objednávateľom zadávané priebežne počas trvania zmluvy.

Popis a rozsah predmetu plnenia diela sa nachádza v prílohe č.1 tejto zmluvy a je jej neoddeliteľnou súčasťou.

- 2.3 Zhotoviteľ sa zaväzuje vypracovať dielo a zabezpečiť predmet zmluvy špecifikovaný v bode 2.1 a 2.2 tohto článku na základe požiadaviek objednávateľa, vo vlastnom mene a na vlastnú zodpovednosť.
- 2.4 Objednávateľ sa zaväzuje prevziať a zaplatiť zhotoviteľovi za predmet tejto zmluvy podľa bodu 2.1. a 2.2. tohto článku dohodnutú zmluvnú cenu podľa čl.3. bod 3.1. tejto zmluvy.
- 2.5 Všetka dokumentácia, články – doklady, dokumenty, analýzy budú vypracované podľa požiadaviek objednávateľa v slovenskom jazyku. Všetky rokovania sa uskutočnia v slovenskom jazyku.
- 2.6 Zhotoviteľ sa zaväzuje realizovať Predmet zmluvy v súlade s článkami čl.4.a čl.7. tejto zmluvy.

### **Článok 3.**

#### **Zmluvná cena**

- 3.1 Zmluvná cena je stanovená v zmysle zákona č. 18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov. Považuje sa za cenu konečnú, platnú počas doby trvania zmluvy, s výnimkou skutočností predpokladaných v bode 3.2 tejto Zmluvy. Cena je tvorená nasledovnými čiastkami:
  - 3.1.1 cena bez DPH: 10 000,- €
  - 3.1.2 DPH: 2 000,- €
  - 3.1.3 cena spolu s DPH: 12 000,- €.
- 3.2 Cena uvedená v bode 3.1. tejto zmluvy je konečná a zahŕňa všetky výdavky zhotoviteľa spojené s predmetom zmluvy podľa čl. I. tejto zmluvy a môže byť upravovaná v dôsledku zmeny všeobecne záväzných právnych predpisov SR a EÚ ovplyvňujúcich cenu diela (daňové predpisy, DPH a pod.)

### **Článok 4.**

#### **Lehota plnenia**

- 4.1 Zmluvné strany dohodli nasledovné termíny plnenia:
  - 4.1.1 začatie realizácie ..... dňom účinnosti zmluvy
  - 4.1.2 ukončenie realizácie ..... 30. 06. 2017.Podrobné členenie termínov sa nachádza v prílohe č.2 tejto zmluvy, ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy.
- 4.2 Zmluvné termíny uvedené v bode 4.1. sú termíny najneskoršie prípustné a neprekročiteľné s výnimkou:
  - 4.2.1 v prípade zmien a rozsahu podľa pokynov objednávateľa,
  - 4.2.2 vydania príkazov a zákazov vládnych alebo miestnych správnych orgánov alebo zmenou vyvolanou Európsku komisiou, ak neboli vyvolané situáciou u objednávateľa.
- 4.3 Predĺžené lehoty plnenia, ktoré vzniknú z dôvodov uvedených v bode 4.2.1. a 4.2.2. sa predĺžia iba o lehotu počas ktorej zhotoviteľ preukázateľne nemohol pokračovať v prácach a podľa bodu 4.2.2. o lehotu, ktorá bola dohodnutá v dodatku k tejto zmluve.

## Článok 5.

### Výstupy

- 5.1 Zhotoviteľ sa zaväzuje prispieť k zhotoveniu diela podľa čl.2 bod 2.1 a 2.2 tejto zmluvy s nasledovnými výstupmi:
- 5.1.1 Úvodná správa, v ktorej zhotoviteľ prispeje k popisu navrhovanej metodiky pre realizáciu hodnotenia spolu s časovým harmonogramom prác. Metodika popisuje spôsob zberu primárnych a sekundárnych údajov, analýzu a komparáciu údajov potrebných na zodpovedanie hodnotiacich otázok. Navrhovaná metodika musí byť v súlade s aktuálnym usmernením EK pre ex-post hodnotenie PRV 2007-2013.
- 5.1.2 Záverečná správa ex-post hodnotenia. Zhotoviteľ pripraví podklady pre záverečnú správu vrátane zodpovedania hodnotiacich otázok pre svoje relevantné oblasti.

## Článok 6.

### Platobné podmienky a fakturácia

- 6.1 Objednávateľ neposkytne zhotoviteľovi žiadny preddavok.
- 6.2 Dielo bude objednávatelom uhradené podľa zhotoviteľom predložených a objednávatelovi doručených faktúr, v zmysle prílohy č.2.
- 6.3 Faktúra za realizáciu predmetu zmluvy vo výške 10 000,- eur (slovom desaťtisíc eur) bude vystavená po schválení záverečnej správy
- 6.4 Lehota splatnosti faktúr je 30 dní odo dňa jej doručenia a potvrdenia zo strany objednávatel'a.
- 6.5 Faktúry musia obsahovať údaje v zmysle ustanovenia § 3a ods. 1 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov a ustanovenia § 74 ods. 1 zákona č. 222/2004 Z.z. o dani z pridanej hodnoty a budú predkladané v jednom vyhotovení. Ak faktúra nebude úplná alebo bude obsahovať nesprávne údaje vrátane príloh k faktúre, bude takáto faktúra zhotoviteľovi vrátená. Zhotoviteľ je povinný predložiť novú faktúru, v takom prípade sa bude lehota splatnosti faktúry odvíjať od termínu predloženia novej faktúry. Objednávateľ nie je v omeškaní s úhradou faktúry po dobu kým mu nebola doručená nová opravená faktúra.
- 6.6 Zhotoviteľom predložená každá faktúra na úhradu musí ďalej obsahovať náležitosti predpísané v zmysle zákona č. 222/2004 Z. z. o DPH v znení neskorších predpisov. Musí obsahovať čiastku DPH. Okrem toho musí obsahovať:
- názov zákazky,
  - predmet úhrady,
  - IČO objednávatel'a, názov objednávatel'a,
  - číslo tejto zmluvy (dodatku k tejto zmluve),
  - čiastku k úhrade spolu,
  - splatnosť faktúry (30 dní).
- 6.7 Dodací list je neoddeliteľnou súčasťou faktúry a musí byť potvrdený oboma zmluvnými stranami (objednávateľ/zhotoviteľ) a musí obsahovať rozpis vrátane jednotkových cien, množstva a celkových cien, a samostatne DPH.

## Článok 7.

### Práva a povinnosti zmluvných strán

- 7.1 Zhotoviteľ zodpovedá za kvalitu diela a za to, že predmet zmluvy v zmysle čl.2. tejto zmluvy má v dobe prevzatia zmluvne dohodnuté podmienky a zodpovedá požiadavkám objednávateľa.
- 7.2 Zhotoviteľ sa zaväzuje dodať požadované spracovanie úloh v zmysle čl.2. tejto zmluvy v písomnej a v elektronickej forme podľa požiadaviek objednávateľa. Akékoľvek výstupy súvisiace s plnením tejto zmluvy bude zhotoviteľ predkladať objednávateľovi v slovenskom jazyku, riadne a načas v zmysle ustanovení tejto zmluvy.
- 7.3 Ak objednávateľ prevezme predmet zmluvy podľa čl.2. tejto zmluvy, má právo na dodatočné bezplatné odstránenie väd a nedostatkov bez zbytočného odkladu.
- 7.4 Zhotoviteľ v plnej miere zodpovedá za to, že akékoľvek objednávateľom poskytnuté údaje, informácie, podklady použije výhradne na zhotovenie diela, ktoré je predmetom tejto zmluvy alebo v súvislosti s ním, zachová o nich mlčanlivosť a urobí všetky potrebné opatrenia tak, aby nedošlo k ich zneužitiu.
- 7.5 Obidve zmluvné strany sa zaväzujú zachovať mlčanlivosť o akýchkoľvek poskytnutých údajoch a informáciách, okrem informácií, ktoré je Ministerstvo pôdohospodárstva a rozvoja vidieka SR povinné sprístupniť podľa zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov

## **Článok 8.**

### **Zmluvné pokuty**

- 8.1 Zhotoviteľ sa zaväzuje objednávateľovi v prípade nesplnenia zmluvných povinností uvedených v čl.4. bod 4.1 tejto zmluvy a Časového harmonogramu podľa prílohy č.2 tejto zmluvy zaplatiť zmluvnú pokutu vo výške 0,5 % z ceny dohodnutej v článku 3. bod 3.1.3 za každý deň omeškania.
- 8.2 Splnením záväzku zhotoviteľa zaplatiť objednávateľovi zmluvnú pokutu nezanikajú povinnosti zhotoviteľa, plnenie ktorých je zabezpečené dohodou o zmluvnej pokute. Dohodou o zmluvnej pokute nie je dotknuté právo zmluvných strán na náhradu škody. V prípade vzniku škody je ktorákoľvek zo zmluvných strán oprávnená nárokovat' si jej náhradu v plnej výške.

## **Článok 9.**

### **Riešenie sporov**

- 9.1 V prípade sporov, ktoré nebude možné riešiť dohodou zmluvných strán, požiada jedna zo zmluvných strán o rozhodnutie všeobecný súd SR.
- 9.2 Spory zmluvných strán neoprávňujú zhotoviteľa zastaviť plnenie predmetu zmluvy podľa čl.2. tejto zmluvy.
- 9.3 Zmluvný vzťah sa bude riadiť právnym poriadkom platným na území SR. Spory bude rozhodovať príslušný všeobecný súd SR podľa právneho poriadku SR.

## **Článok 10.**

### **Ukončenie zmluvy**

- 10.1 Túto zmluvu je možné ukončiť:
- a) písomnou dohodou zmluvných strán,
  - b) objednávateľ môže odstúpiť od zmluvy v prípade, ak zhotoviteľ porušil ustanovenie čl. 2., 4. a 5. . Objednávateľ je povinný písomne vyzvať zhotoviteľa a určiť zhotoviteľovi

dodatočne primeranú lehotu na splnenie záväzkov vyplývajúcich zo zmluvy a písomne zhotoviteľa upozorniť, že v prípade neplnenia povinností vyplývajúcich zo zmluvy od zmluvy odstúpi. Účinky odstúpenia nastanú dňom doručenia odstúpenia od zmluvy.

- c) Zhotoviteľ môže odstúpiť od tejto zmluvy, ak objednávateľ je aj napriek upozorneniu zhotoviteľa v omeškaní s úhradou faktúry podľa čl.6. bod 6.3. tejto zmluvy viac ako 15 dní. Zhotoviteľ je povinný o tomto porušení upovedomiť objednávateľa a uviesť lehotu, v ktorej je povinný uskutočniť nápravu. Pokiaľ nedôjde k náprave ani v určenej lehote je zhotoviteľ oprávnený písomne odstúpiť od zmluvy. Účinky odstúpenia nastanú dňom doručenia odstúpenia od zmluvy.

## **Článok 11.**

### **Autorské práva a licenčné podmienky**

- 11.1 Zhotoviteľ sa zaväzuje autorskoprávne vysporiadať podľa zákona č. 618/2003 Z. z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom (autorský zákon) v znení neskorších predpisov (ďalej len „autorský zákon“) dielo uvedené v čl.2 bod 2.1 a 2.2 tejto zmluvy, a že bude disponovať majetkovými a autorskými právami k nemu; k dielu sa nebudú vzťahovať práva tretích osôb (finančné a iné nároky); objednávateľ je oprávnený dielo používať v rámci udelených licencií. Súčasťou tohto vysporiadania je najmä súhlas autorov s užívaním ich autorských diel a ich šírením (udelenie licencií a sublicencií), v rozsahu a za podmienok stanovených touto zmluvou.
- 11.2 Zhotoviteľ vyhlasuje, že podľa autorského zákona je oprávnený udeliť objednávateľovi licenciu. Nepravdivosť tohto vyhlásenia zhotoviteľa zakladá povinnosť náhrady škody podľa § 373 a nasl. Obchodného zákonníka.
- 11.3 Zmluvné strany sa dohodli, že zhotoviteľ udeľuje objednávateľovi súhlas na použitie diela podľa tohto článku, a to na všetky známe spôsoby použitia diela podľa autorského zákona, časovo a teritoriálne v neobmedzenom rozsahu; výhradný a bezodplatný (ďalej len „licencia“). Medzi známe spôsoby použitia diela patrí najmä:
- a) vyhotovenie rozmnoženiny diela,
  - b) vytvorenie odvodeného diela,
  - c) verejné rozširovanie originálu diela alebo jeho rozmnoženiny
  - d) predajom alebo inou formou prevodu vlastníckeho práva,
  - e) spracovanie, preklad a adaptáciu diela,
  - f) zaradenie diela do súborného diela,
  - g) verejné vystavenie diela
  - h) verejné vykonanie diela
  - i) verejný prenos diela,
  - j) použitie diela na výrobu propagačného a reklamného materiálu akéhokoľvek druhu za účelom jeho šírenia.
- 11.4 Zhotoviteľ ďalej vyhlasuje, že autorské práva k dielu podľa bodu 11.1 tohto článku nie sú/nebudú zaťažené inými právami tretích osôb, ktoré by bránili ich riadnemu použitiu podľa bodu 11.3 tohto článku objednávateľom, ani inými právnymi vadami. V prípade, že si tretia osoba uplatní nárok proti objednávateľovi z titulu porušenia autorských práv, dodávateľ sa zaväzuje nahradiť objednávateľovi všetku škodu, ktorá vznikne objednávateľovi v dôsledku uplatnenia nároku treťou osobou, a to v plnej výške.

